

# Các Nguồn Trợ Giúp Ung Thư

## Ung Thư trong Tờ Thông Tin DC:

- [Tất Cả Các Loại Ung Thư](#)
- [Ung Thư Vú](#)
- [Ung Thư Đại Trực Tràng](#)
- [Ung Thư Phổi](#)
- [Ung Thư Tuyến Tiền Liệt](#)

## Các Nguồn Trợ Giúp Ung Thư của Sở Y Tế DC (DC Health):

- [Các Chương Trình Trung Tâm Nguồn Trợ Giúp Tự Quản Lý \(SMRC\): Ung Thư Phát Triển Mạnh Và Sống Sót](#)
- [Dự Án Wish](#)
- Chương Trình Kiểm Soát Ung Thư Đại Trực Tràng (DC3C)
- Chương Trình Kiểm Soát Thuốc Lá
- Điều Phối Viên Chương Trình Kiểm Soát Ung Thư Toàn Diện (CCCP) — [cancerprograms@dc.gov](mailto:cancerprograms@dc.gov) hoặc (202) 442-9212

## Đối tác DC3C và Các Nguồn Trợ Giúp Cộng Đồng

- [DC Primary Care Association](#)
- [Family and Medical Counseling Service, Inc.](#)
- [George Washington University Hospital](#)
- [Howard University Hospital](#)
- [La Clinica Del Pueblo](#)
- [Mary's Center](#)
- [Medstar Washington Hospital Center](#)
- [Unity](#)

## Các Nguồn Trợ Giúp Ung Thư Quốc Gia

- [Trung Tâm Kiểm Soát Bệnh Tật \(CDC\)](#)
- [Hiệp Hội Ung Thư Hoa Kỳ](#)
- [Hội Nghị Bàn Tròn Đại Trực Tràng Quốc Gia](#)
- [Trung Tâm Tư Liệu Sinh Tồn Ung Thư Quốc Gia](#)
- [Bộ Dụng Cụ Trung Tâm Tư Liệu Sinh Tồn Ung Thư Quốc Gia](#)
- [Sinh Tồn: Trong và Sau Điều Trị](#)

# Các Nguồn Trợ Giúp Ung Thư

## Dự Án WISH

Dự Án WISH (Women Into Staying Healthy) cung cấp các dịch vụ chẩn đoán và sàng lọc ung thư vú và cổ tử cung miễn phí cho những phụ nữ đủ điều kiện ở DC. Dự Án WISH cũng cung cấp điều hướng bệnh nhân, hỗ trợ vận chuyển và giáo dục về bệnh ung thư cho tất cả phụ nữ tham gia dự án.

WISH là một chương trình được thiết kế để tăng cường phát hiện và điều trị sớm ung thư vú và cổ tử cung bằng cách cung cấp dịch vụ khám sàng lọc ung thư vú và cổ tử cung miễn phí, các dịch vụ chẩn đoán và điều hướng bệnh nhân cho phụ nữ trong độ tuổi từ 21 đến 64 không có bảo hiểm hoặc bảo hiểm dưới mức.

### Các mục tiêu của chương trình bao gồm:

1. Tăng khả năng tiếp cận sàng lọc ung thư vú và ung thư cổ tử cung chất lượng cao cho những phụ nữ không có bảo hiểm và nguồn lực hạn chế
2. Tăng khả năng tiếp cận với giáo dục sức khỏe vú và cổ tử cung
3. Giảm thiểu các rào cản đối với việc tiếp cận dịch vụ chăm sóc thông qua việc cung cấp điều hướng bệnh nhân phù hợp với văn hóa
4. Đảm bảo tiếp cận chẩn đoán và điều trị kịp thời

## Dự Án WISH cung cấp các dịch vụ sau:

- Sàng Lọc Ung Thư Vú
  - » Khám vú lâm sàng cho phụ nữ 21-64 tuổi
  - » Chụp quang tuyến vú (X-quang vú) cho phụ nữ 40-64 tuổi
- Sàng Lọc Ung Thư Cổ Tử Cung
  - » Khám vùng xương chậu
  - » Xét nghiệm Pap
- Xét nghiệm chẩn đoán khi cần thiết
- Điều Hướng Bệnh Nhân
  - » Hướng dẫn bệnh nhân thông qua hệ thống chăm sóc sức khỏe, giúp họ vượt qua các rào cản khiến họ không nhận được sự chăm sóc mà họ cần và cung cấp nguồn trợ giúp giáo dục
  - » Các dịch vụ có thể bao gồm đặt lịch hẹn, nhắc lịch hẹn, hỗ trợ vận chuyển, dịch vụ thông dịch hoặc biên dịch, thông tin sức khỏe tổng quát và giới thiệu dịch vụ chăm sóc không được cung cấp bởi một số nhà cung cấp chẳng hạn như cai thuốc lá và các dịch vụ khác

# Các Nguồn Trợ Giúp Ung Thư

## Những ai đủ điều kiện tham gia Dự Án WISH?

Phụ nữ trong độ tuổi từ 21 đến 64 không có bảo hiểm và bảo hiểm dưới mức đều đủ điều kiện tham gia Dự Án WISH. Gọi (202) 442-5900 hoặc gửi email tới [ProjectWISH@dc.gov](mailto:ProjectWISH@dc.gov) để biết thêm thông tin.

## Các Đối Tác, Nguồn Trợ Giúp Cộng Đồng và Dịch Vụ

### [Capital Breast Care Center](#)

Cung cấp các dịch vụ tiếp cận cộng đồng và điều hướng bệnh nhân để phòng ngừa và phát hiện sớm ung thư, sử dụng các phương pháp giáo dục sức khỏe và sức khỏe dựa trên bằng chứng, cho những phụ nữ chưa được phục vụ đầy đủ ở khu vực đô thị Washington, DC.

### [Breast Care for Washington](#)

Cung cấp hỗ trợ vượt qua các rào cản ngăn cản những phụ nữ có thu nhập thấp, không được chăm sóc về mặt y tế nhận được dịch vụ chăm sóc vú chất lượng cao.

### [MedStar Washington Hospital Center](#)

Cung cấp các dịch vụ bao gồm nhưng không giới hạn ở tim và mạch máu, chỉnh hình, ung thư, thần kinh và phẫu thuật thần kinh, tiêu hóa, vật lý trị liệu và phục hồi chức năng, sức khỏe phụ nữ, sức khỏe hành vi, tiết niệu, da liễu, tiểu đường và nội tiết, chăm sóc ban đầu, giảm béo, y học thể thao cũng như phẫu thuật tái tạo thẩm mỹ.

### [Howard University Cancer Center](#)

Cung cấp các dịch vụ bao gồm phẫu thuật, hóa trị và xạ trị ung thư để giải quyết tất cả các dạng ung thư, đặc biệt là những dạng ung thư ảnh hưởng nhiều đến người Mỹ gốc Phi

### [Sibley Memorial Hospital](#)

Cung cấp các dịch vụ y tế, phẫu thuật, chăm sóc đặc biệt, sản khoa, ung thư, chỉnh hình và điều dưỡng nội trú có tay nghề cao, cũng như Khoa Cấp Cứu 24 giờ.

### [New Freedmen's Clinic](#)

Cung cấp các dịch vụ bao gồm nhưng không giới hạn ở khám sức khỏe, sức khỏe phụ nữ, chăm sóc không khẩn cấp, xét nghiệm chẩn đoán, dịch vụ da liễu, sàng lọc viêm gan C, sàng lọc bệnh tiểu đường, sàng lọc STI, sàng lọc tăng huyết áp, xét nghiệm chức năng thận, xét nghiệm chức năng gan, phết tế bào cổ tử cung, xét nghiệm mang thai, kiểm tra ung thư da, chụp x-quang, kê đơn thuốc, dịch vụ xã hội và dịch vụ thông dịch

### [Smith Center](#)

Cung cấp các dịch vụ bao gồm nhưng không giới hạn ở việc điều hướng bệnh nhân cũng như chương trình nghệ thuật và chữa bệnh.

# Các Nguồn Trợ Giúp Ung Thư

## [Nueva Vida](#)

Cung cấp các dịch vụ bao gồm tiếp cận và giáo dục, điều hướng bệnh nhân và hỗ trợ sức khỏe tâm thần

## [Cancer Support Community](#)

Cung cấp các dịch vụ hỗ trợ bao gồm cộng đồng trực tuyến và đăng ký lâm sàng ung thư.

## [Providence Health Services](#)

Cung cấp các xét nghiệm sàng lọc vú, chăm sóc ban đầu, sức khỏe hành vi và các dịch vụ điều dưỡng chuyên môn.

## Khám phá thêm thông tin về ung thư vú:

- [Hiệp Hội Ung Thư Hoa Kỳ](#)
- [Chương Trình Phát Hiện Sớm Ung Thư Vú và Cổ Tử Cung Quốc Gia](#)
- [Viện Ung Thư Quốc Gia](#)
- [Tổ Chức Ung Thư Vú Susan G. Komen](#)

## Tìm thêm thông tin về ung thư cổ tử cung:

- [Hiệp Hội Ung Thư Hoa Kỳ](#)
- [Chương Trình Phát Hiện Sớm Ung Thư Vú và Cổ Tử Cung Quốc Gia](#)
- [Liên Minh Ung Thư Cổ Tử Cung Quốc Gia](#)

## Để biết thêm thông tin về Kiểm Soát Ung Thư Toàn Diện

- [Quan Hệ Đối Tác Quốc Gia Kiểm Soát Ung Thư Toàn Diện](#)

Để biết thêm thông tin về các dịch vụ phòng ngừa, sàng lọc và sức khỏe miễn phí, vui lòng gọi cho CCCP theo số (202) 442-9212 hoặc [cancerprograms@dc.gov](mailto:cancerprograms@dc.gov).

